389D0627

8.12.89 *EUROOPAN YHTEISÖJEN VIRALLINEN LEHTI* N:o L 359/23

KOMISSION PÄÄTÖS,

tehty 15 päivänä marraskuuta 1989

Euroopan maatalouden ohjaus- ja tukirahaston (EMOTR) tukiosastosta rahoitettuihin menoihin liittyvien jäsenvaltioiden tilien tarkastamisesta ja hyväksymisestä varainhoitovuoden 1987 osalta

(89/627/ETY)

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan talousyhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon neuvoston yhteisen maatalouspolitiikan rahoituksesta 21 päivänä huhtikuuta 1970 annetun asetuksen (ETY) N:o 729/70(1), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (ETY) N:o 2048/88(2), ja erityisesti sen 5 artiklan 2 kohdan,

on kuullut rahastokomiteaa,

sekä katsoo, että

asetuksen (ETY) N:o 729/70 5 artiklan 2 kohdan b alakohdan mukaan komissio tarkastaa ja hyväksyy tilit, jotka liittyvät mainitun asetuksen 4 artiklassa tarkoitettujen yksiköiden ja toimielimien maksamiin menoihin, käyttäen perusteena jäsenvaltioiden esittämiä vuosittaisia tilejä,

jäsenvaltiot ovat toimittaneet komissiolle varainhoitovuoden 1987 tilien tarkastamiseksi ja hyväksymiseksi tarvittavat asiakirjat, ja komissio on suorittanut asetuksen (ETY) N:o 729/70 9 artiklan 2 kohdassa säädetyt tarkastukset,

komission Euroopan maatalouden ohjaus- ja tukirahaston (EMOTR) tukiosaston tilien tarkastamisesta ja hyväksymisestä 26 päivänä heinäkuuta 1972 annetun asetuksen (ETY) N:o 1723/72(3), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (ETY) N:o 295/88(4), 8 artiklan säännöksien mukaisesti päätös tilien tarkastamisesta ja hyväksymisestä käsittää kussakin jäsenvaltiossa kyseisenä vuotena suoritettujen, EMOTR:n tukiosastosta maksettaviksi tunnustettujen menojen määrän määrittelyn sekä toisaalta niiden yhteisön rahoitusvarojen määrän määrittelyn, jotka ovat kussakin jäsenvaltiossa edelleen käytettävissä; 21 päivänä joulukuuta 1977 annetun varainhoitoasetuksen(5), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (ETY, EHTY, Euratom) N:o 2049/88(6), 99 artiklan mukaan tilien tarkastusta ja hyväksymistä koskevan päätöksen lopputulos, joka käsittää mahdollisen erotuksen 97 ja 98 artiklan mukaisesti kyseisen varainhoitovuoden tileille kirjattujen menojen kokonaismäärän ja komission tilien tarkastuksen ja hyväksymisen yhteydessä hyväksymien menojen kokonaismäärän välillä, kirjataan yhdelle ainoalle momentille lisäyksenä tai vähennyksenä menoihin,

asetuksen (ETY) N:o 729/70 2 ja 3 artiklan mukaisesti ainoastaan vientituet kolmansiin maihin suuntautuvalle viennille sekä maatalousmarkkinoiden säätelyyn tähtäävät interventiot, jotka on hyväksytty tai joihin on ryhdytty yhteisön sääntöjen mukaisesti maatalousmarkkinoiden yhteiseen markkinajärjestelyyn liittyen, voidaan rahoittaa; suoritetut tarkastukset osoittavat, että osa jäsenvaltioiden ilmoittamista menoista ei täytä kyseisiä ehtoja eikä tätä osaa näin ollen voida rahoittaa EMOTR:n tukiosastosta; tämän päätöksen liitteeseen on merkitty kunkin sellaisen jäsenvaltion ilmoittamat määrät, jota asia koskee, EMOTR:n tukiosastosta maksettavaksi tunnustetut määrät ja näiden määrien erotukset sekä erotukset EMOTR:n tukiosastosta maksettavaksi tunnustettujen määrien ja kyseessä olevalle varainhoitovuodelle kirjattujen määrien välillä,

jäsenvaltioille on annettu yksityiskohtaiset tiedot niiden tileihin tehdyistä korjauksista ja ne ovat voineet ilmoittaa kantansa kyseisistä korjauksista,

tämä päätös ei koske Italian ilmoittamia, 5 534 795 215 Italian liiran suuruisia menoja, jotka koskevat rasvattoman maitopulverin jalostustukia, ja 123 720 168 921 Italian liiran suuruisia menoja, jotka koskevat oliiviöljyn kulutustukia, Ranskan ilmoittamia, 424 963 697,24 Ranskan frangin suuruisia menoja, jotka koskevat pöytäviinin lisätislaukseen, siksi että kyseisiin tapauksiin liittyvistä asiakirjoista on tarpeellista tehdä lisäselvitys; nämä määrät on tästä syystä vähennetty jäsenvaltioiden kyseessä olevan varainhoitovuoden osalta ilmoittamista menoista ja ne tarkastetaan ja hyväksytään myöhemmin; lisäksi komission asetukseen (ETY) N:o 1624/76(7), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (ETY) N:o 3183/86(8), liittyen annettuja vakuuksia koskevat tilit tarkastetaan ja hyväksytään niin ikään myöhemmin sikäli, kun kyseessä ovat rasvattoman maitopulverin jalostustuet Italiassa; rahoitukselliset korjaukset vahvistetaan sellaisten lisätietojen perusteella, jotka kyseessä olevien jäsenvaltioiden on toimitettava viimeistään 31 päivänä joulukuuta 1989,

menot joita ei ole tunnustettu Italian osalta, käsittävät 20 920 524 089 Italian liiran suuruisen määrän, joka vastaa

(1) EYVL N:o L 94, 28.4.1970, s. 13
(2) EYVL N:o L 185, 15.7.1988, s. 1
(3) EYVL N:o L 186, 16.8.1972, s. 1
(4) EYVL N:o L 30, 2.2.1988, s. 7
(5) EYVL N:o L 356, 31.12.1977, s. 1
(6) EYVL N:o L 185, 15.7.1988, s. 3
(7) EYVL N:o L 180, 6.7.1976, s. 9
(8) EYVL N:o L 297, 21.10.1986, s. 9

tuottajajärjestöjen hedelmä- ja vihannesalalla myöntämiä taloudellisia korvauksia; kyseisen jäsenvaltion on tämän päätöksen mukaan maksettava tämä määrä; erityiset olosuhteet tässä tapauksessa ovat kuitenkin perustelu sille, että komissio tarkastelee uudelleen rahoittamisesta kieltäytymistä, joka ilmaistiin kyseessä olevia tilejä tarkastettaessa ja hyväksyttäessä, mikäli tämä jäsenvaltio toimittaa pyydetyt todisteet viimeistään 31 päivänä joulukuuta 1989; tämä päätös on kuitenkin tästä huolimatta välittömästi täytäntöönpantavissa,

menot joita ei ole tunnustettu Saksan osalta, käsittävät 367 473 219 Saksan markan suuruisen määrän, joka koskee lisämaksua, joka olisi pitänyt kerätä maito- ja maitotuotealalla; kyseisen jäsenvaltion on tämän päätöksen mukaan maksettava tämä määrä; erityiset olosuhteet tässä tapauksessa ovat kuitenkin perustelu sille, että komissio tarkastelee uudelleen rahoittamisesta kieltäytymistä 234 334 970 Saksan markan määrään asti niiden menojen mukaisesti, jotka kyseinen jäsenvaltio ilmoittaa ennen 31 päivää maaliskuuta 1991 sellaisten vertailumäärien uudelleen osto-ohjelmaan liittyen, joita ei voida myöhemmin jakaa edelleen; tämä päätös on kuitenkin tästä huolimatta välittömästi täytäntöönpantavissa,

tarkastaessaan ja hyväksyessään varainhoitovuosien 1985 ja 1986 tilit komissio varasi itselleen Belgian, Tanskan, Saksan, Ranskan, Italian ja Alankomaiden osalta mahdollisuuden tehdä myöhemmin päätös niistä mahdollisista rahoituksellisista seuraamuksista, jotka aiheutuvat lisämaksumenettelyn soveltamatta jättämisestä tai virheellisestä soveltamisesta maitoalalla; nämä seuraamukset on nyt laskettava neuvoston asetuksen (ETY) N:o 857/84(1), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (ETY) N:o 1117/89(2), 4 a artiklan 3 a kohdan toisen alakohdan perusteella; Tämän asetuksen mukaisesti myös Irlannin, Luxemburgin ja Yhdistyneen kuningaskunnan tekemät ilmoitukset on korjattava,

tarkastaessaan ja hyväksyessään varainhoitovuoden 1986 tilit komissio varasi itselleen Italian osalta mahdollisuuden tarkastaa uudelleen tietyt alustavasti täydentäviä todisteita odotettaessa hylätyt menot, jotka koskivat oliiviöljyn kulutustukea; tässä päätöksessä määrätään jatkotoimenpiteistä, joita koskevat yksityiskohdat on saatettu kyseisen jäsenvaltion tietoon,

Kreikan osalta interventiossa varastoidun tupakan laatuun liittyvä selvitys on nyttemmin saatettu päätökseen; tässä päätöksessä määrätään jatkotoimenpiteistä,

neuvoston maidon ja maitotuotteiden markkinoinnista luopumista ja maitokarjan muuttamista koskevasta palkkiojärjestelmästä 17 päivänä toukokuuta 1977 annetun asetuksen (ETY) N:o 1078/77(3), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (ETY) N:o 1300/84(4), mukaisesti 60 prosenttia näihin toimenpiteisiin liittyvistä menoista maksetaan EMOTR:n ohjausosastosta ja 40 prosenttia EMOTR:n tukiosastosta; näitä toimenpiteitä pidetään asetuksen (ETY) N:o 729/70 3 artiklan mukaisina interventioina ja ne ovat mainitun asetuksen 6 artiklan 1 kohdan mukaista yhteistä toimintaa; näin ollen on aiheellista suorittaa EMOTR:sta rahoitettavia menoja koskevien tilien tarkastaminen ja hyväksyminen sisällyttäen mukaan ohjausosaston menot,

tämä päätös ei rajoita rahoituksellisia seuraamuksia, jotka aiheutuvat myöhemmin suoritettavan tilien tarkastuksen ja hyväksymisen yhteydessä kansallisten tukien seurauksena tai sellaisten rikkomusten seurauksena, joiden osalta perustamissopimuksen 93 ja 169 artiklan nojalla käynnistetyt menettelyt ovat parhaillaan käynnissä tai saatettu päätökseen 11 päivän lokakuuta 1988 jälkeen, tai vuonna 1987 tehtyjen rikkomusten seurauksena tai sellaisten vuonna 1987 maksettujen perustamissopimuksen kanssa ristiriidassa olevien kansallisten tukien seurauksena, jotka ovat omiaan vaikuttamaan EMOTR:n menoihin jonakin varainhoitovuotta 1987 seuraavista varainhoitovuosista,

tämä päätös ei rajoita rahoituksellisia seuraamuksia, joista komissio tekee päätöksen myöhemmän tilien tarkastuksen ja hyväksymisen, tätä päätöstä tehtäessä käynnissä olevien selvitysten ja asetuksessa (ETY) N:o 729/70 8 artiklan mukaisten sääntöjenvastaisuuksien yhteydessä tai tuomioistuimen tällä hetkellä käsiteltävistä, tämän päätökseen alaa koskevista tapauksista antamien tuomioiden yhteydessä,

sikäli kun kyse on sellaisista elintarvikeapuun liittyvistä toimista, joiden osalta elintarvikeapuun liittyvää tilien tarkastamista ja hyväksymistä ei ole vielä suoritettu, rahoitukselliset seuraamukset tukiosaston osalta vahvistetaan myöhemmän tilien vahvistamisen ja tarkastamisen yhteydessä,

ON TEHNYT TÄMÄN PÄÄTÖKSEN:

1 artikla

EMOTR:n tukiosastosta rahoitettuja menoja koskevat jäsenvaltioiden tilit tarkastetaan ja hyväksytään varainhoitovuoden 1987 osalta tämän päätöksen liitteen mukaisesti.

2 artikla

Liitteen c sarakkeen 2 kohdan e alakohdasta aiheutuvat määrät on merkittävä kirjanpitoon komission asetuksen (ETY) N:o 2776/88(5), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (ETY) N:o 2735/89(6), 3 artiklassa tarkoitettujen menojen joukkoon sitä kuukautta, jona tämä päätös annetaan tiedoksi, seuraavan kuukauden lukuun.

3 artikla

Tämä päätös on osoitettu kaikille jäsenvaltioille.

Tehty Brysselissä 15 päivänä marraskuuta 1989.

Komission puolesta

Ray MAC SHARRY

Komission jäsen

(1) EYVL N:o L 90, 1.4.1984, s. 13
(2) EYVL N:o L 118, 29.4.1989, s. 10
(3) EYVL N:o L 131, 26.5.1977, s. 1
(4) EYVL N:o L 125, 12.5.1984, s. 3
(5) EYVL N:o L 249, 8.9.1988, s. 9
(6) EYVL N:o L 263, 9.9.1989, s. 17

LIITE

(Belgian frangeina)

Jäsenvaltio: Belgia Varainhoitovuosi: 1987	EMOTR:n tukiosaston menot lukuun ottamatta setukseen (ETY) N:o 1078/77 liittyviä menoja.	Asetukseen (ETY) N:o 1078/77 liittyviä menot.	Yhteensä (a + b)
	(a)	(b)	(c)
1. Tämän varainhoitovuoden osalta tunnustetut menot			
a) Jäsenvaltion tämän tilien tarkastamisen ja hyväksymisen osalta ilmoittamat menot	35 355 008 415	2 709 924	35 357 718 339
b) Edellisenä varainhoitovuotena ilmoitetut, mutta kyseisen tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolette jätetyt menot	0	0	0
c) Ilmoitetut, tämän tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätetyt menot	0	0	0
d) Ilmoitetut menot, joihin tämä tilien tarkastaminen ja hyväksyminen kohdistuu (a + b – c)	35 355 008 415	2 709 924	35 357 718 339
e) Menot, joita ei ole tunnustettu	10 842 762	0	10 842 762
f) Aiemmista varainhoitovuosista aiheutuvat rahoitukselliset seuraamukset	22 558 627	0	22 558 627
g) Tunnustettujen menojen kokonaismäärä (d – e + f)	35 388 409 804	2 709 924	35 391 119 728
2. Jäsenvaltion maksamat menot			
a) Varainhoitovuodelle kirjatut menot	35 349 012 839	2 709 924	35 351 722 763
b) Edelliselle varainhoitovuodelle kirjatut, mutta kyseisen tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätetyt menot	0	0	0
c) Tälle varainhoitovuodelle kirjatut, mutta tämän tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätetyt menot	0	0	0
d) Kirjattujen menojen kokonaismäärä, johon tämä tilien tarkastaminen ja hyväksyminen kohdistuu (a + b – c)	35 349 012 839	2 709 924	35 351 722 763
e) Menot, jotka tilien tarkastamisen ja hyväksymisen seurauksena jäsenvaltion on maksettava tai jotka on maksettava jäsenvaltiolle (2d – 1 g)(1)	– 39 396 965	0	– 39 396 965
3. Käytettävissä olevat varat			
a) Aiempien tilien tarkastamisen ja hyväksymisen jälkeen käytettävissä olevat varat	448 797 429	174 293	448 971 722
b) Edellisenä varainhoitovuotena vastaanotetut ennakot, jotka koskevat kyseisen tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätettyjä menoja	0	0	0
c) Tämän varainhoitovuoden osalta vastaanotetut ennakot	35 240 995 163	2 535 631	35 243 530 794
d) Tänä varainhoitovuotena vastaanotetut ennakot, jotka koskevat tämän tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätettyjä menoja	0	0	0
e) Varainhoitovuotena käytettävissä olevien varojen kokonaismäärä (a + b + c – d)	35 689 792 592	2 709 924	35 692 502 516
f) Tunnustetut menot (1 g)	35 388 409 804	2 709 924	35 391 119 728
g) Tämän varainhoitovuoden tilien tarkastamisen ja hyväksymisen jälkeen käytettävissä olevat varat (e – f)	301 382 788	0	301 382 788

(1) Mikäli jäsenvaltiolle suoritetaan maksu, tämä merkitään merkillä: — .

(Tanskan kruunuina)

Jäsenvaltio: Tanska Varainhoitovuosi: 1987	EMOTR:n tukiosaston menot lukuun ottamatta **asetukseen (ETY) N:o 1078/77 liittyviä menoja.**	Asetukseen (ETY) N:o 1078/77 liittyvät menot.	Yhteensä (a + b)
	(a)	(b)	(c)
1. Tämän varainhoitovuoden osalta tunnustetut menot			
a) Jäsenvaltion tämän tilien tarkastamisen ja hyväksymisen osalta ilmoittamat menot	8 445 886 493,05	562 219,98	8 446 448 713,03
b) Edellisenä varainhoitovuotena ilmoitetut, mutta kyseisen tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätetyt menot	0	0	0
c) Ilmoitetut, tämän tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätetyt menot	0	0	0
d) Ilmoitetut menot, joihin tämä tilien tarkastaminen ja hyväksyminen kohdistuu (a + b – c)	8 445 886 493,05	562 219,98	8 446 448 713,03
e) Menot, joita ei ole tunnustettu	– 39 735 251,38	0	– 39 735 251,38
f) Aiemmista varainhoitovuosista aiheutuvat rahoitukselliset seuraamukset	35 152,00	0	35 152,00
g) Tunnustettujen menojen kokonaismäärä (d – e + f)	8 406 186 393,67	562 219 98	8 406 748 613,65
2. Jäsenvaltion maksamat menot			
a) Varainhoitovuodelle kirjatut menot	8 470 636 085,50	562 219,98	8 471 198 305,48
b) Edelliselle varainhoitovuodelle kirjatut, mutta kyseisen tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätetyt menot	0	0	0
c) Tälle varainhoitovuodelle kirjatut, mutta tämän tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätetyt menot	0	0	0
d) Kirjattujen menojen kokonaismäärä, johon tämä tilien tarkastaminen ja hyväksyminen kohdistuu (a + b – c)	8 470 636 085,50	562 219,98	8 471 198 305,48
e) Menot, jotka tilien tarkastamisen ja hyväksymisen seurauksena jäsenvaltion on maksettava tai jotka on maksettava jäsenvaltiolle (2d – 1 g)(1)	64 449 691,83	0	64 449 691,83
3. Käytettävissä olevat varat			
a) Aiempien tilien tarkastamisen ja hyväksymisen jälkeen käytettävissä olevat varat	149 069 459,93	23 065,79	149 092 525,72
b) Edellisenä varainhoitovuotena vastaanotetut ennakot, jotka koskevat kyseisen tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätettyjä menoja	0	0	0
c) Tämän varainhoitovuoden osalta vastaanotetut ennakot	8 308 726 456,78	539 154,19	8 309 265 610,97
d) Tänä varainhoitovuotena vastaanotetut ennakot, jotka koskevat tämän tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätettyjä menoja	0	0	0
e) Varainhoitovuotena käytettävissä olevien varojen kokonaismäärä (a + b + c – d)	8 457 795 916,71	562 219,98	8 458 358 136,69
f) Tunnustetut menot (1 g)	8 406 186 393,67	562 219,98	8 406 748 613,65
g) Tämän varainhoitovuoden tilien tarkastamisen ja hyväksymisen jälkeen käytettävissä olevat varat (e – f)	51 609 523,04	0	51 609 523,04

(1) Mikäli jäsenvaltiolle suoritetaan maksu, tämä merkitään merkillä: — .

(Saksan markkoina)

Jäsenvaltio: Saksa Varainhoitovuosi: 1987	EMOTR:n tukiosaston menot lukuun ottamatta asetukseen (ETY) N:o 1078/77 liittyviä menoja.	Asetukseen (ETY) N:o 1078/77 liittyvät menot.	Yhteensä (a + b)
	(a)	(b)	(c)
1. Tämän varainhoitovuoden osalta tunnustetut menot			
a) Jäsenvaltion tämän tilien tarkastamisen ja hyväksymisen osalta ilmoittamat menot	8 297 323 175,84	– 489 323,18	8 296 833 852,66
b) Edellisenä varainhoitovuotena ilmoitetut, mutta kyseisen tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätetyt menot	0	0	0
c) Ilmoitetut, tämän tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätetyt menot	0	0	0
d) Ilmoitetut menot, joihin tämä tilien tarkastaminen ja hyväksyminen kohdistuu (a + b – c)	8 297 323 175,84	– 489 323,18	8 296 833 852,66
e) Menot, joita ei ole tunnustettu	– 404 219 753,26	0	– 404 219 753,26
f) Aiemmista varainhoitovuosista aiheutuvat rahoitukselliset seuraamukset	– 17 516 723,00	0	– 17 516 723,00
g) Tunnustettujen menojen kokonaismäärä (d – e + f)	7 875 586 699,58	– 489 323,18	7 875 097 376,40
2. Jäsenvaltion maksamat menot			
a) Varainhoitovuodelle kirjatut menot	8 288 037 287,45	– 489 323,18	8 287 547 964,27
b) Edelliselle varainhoitovuodelle kirjatut, mutta kyseisen tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätetyt menot	0	0	0
c) Tälle varainhoitovuodelle kirjatut, mutta tämän tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätetyt menot	0	0	0
d) Kirjattujen menojen kokonaismäärä, johon tämä tilien tarkastaminen ja hyväksyminen kohdistuu (a + b – c)	8 288 037 287,45	– 489 323,18	8 287 547 964,27
e) Menot, jotka tilien tarkastamisen ja hyväksymisen seurauksena jäsenvaltion on maksettava tai jotka on maksettava jäsenvaltiolle (2d – 1 g)(1)	412 450 587,87	0	412 450 587,87
3. Käytettävissä olevat varat			
a) Aiempien tilien tarkastamisen ja hyväksymisen jälkeen käytettävissä olevat varat	69 781 663,10	3 547 231,34	73 328 894,44
b) Edellisenä varainhoitovuotena vastaanotetut ennakot, jotka koskevat kyseisen tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätettyjä menoja	0	0	0
c) Tämän varainhoitovuoden osalta vastaanotetut ennakot	8 281 600 000,00	– 4 036 554,52	8 277 563 445,48
d) Tänä varainhoitovuotena vastaanotetut ennakot, jotka koskevat tämän tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätettyjä menoja	0	0	0
e) Varainhoitovuotena käytettävissä olevien varojen kokonaismäärä (a + b + c – d)	8 351 381 663,10	– 489 323,18	8 350 892 339,92
f) Tunnustetut menot (1 g)	7 875 586 699,58	– 489 323,18	7 875 097 376,40
g) Tämän varainhoitovuoden tilien tarkastamisen ja hyväksymisen jälkeen käytettävissä olevat varat (e – f)	475 794 963,52	0	475 794 963,52

(1) Mikäli jäsenvaltiolle suoritetaan maksu, tämä merkitään merkillä: — .

(drakmoina)

Jäsenvaltio: Kreikka Varainhoitovuosi: 1987	EMOTR:n tukiosaston menot lukuun ottamatta **asetukseen (ETY) N:o 1078/77 liittyviä menoja.**	Asetukseen (ETY) N:o 1078/77 liittyvät menot.	Yhteensä (a + b)
	(a)	(b)	(c)
1. Tämän varainhoitovuoden osalta tunnustetut menot			
a) Jäsenvaltion tämän tilien tarkastamisen ja hyväksymisen osalta ilmoittamat menot	204 756 329 605	0	204 756 329 605
b) Edellisenä varainhoitovuotena ilmoitetut, mutta kyseisen tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätetyt menot	0	0	0
c) Ilmoitetut, tämän tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätetyt menot	0	0	0
d) Ilmoitetut menot, joihin tämä tilien tarkastaminen ja hyväksyminen kohdistuu (a + b – c)	204 756 329 605	0	204 756 329 605
e) Menot, joita ei ole tunnustettu	– 932 923 926	0	– 932 923 926
f) Aiemmista varainhoitovuosista aiheutuvat rahoitukselliset seuraamukset	– 1 391 025 367	0	– 1 391 025 367
g) Tunnustettujen menojen kokonaismäärä (d – e + f)	202 432 380 312	0	202 432 380 312
2. Jäsenvaltion maksamat menot			
a) Varainhoitovuodelle kirjatut menot	206 447 861 073	0	206 447 861 073
b) Edelliselle varainhoitovuodelle kirjatut, mutta kyseisen tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätetyt menot	0	0	0
c) Tälle varainhoitovuodelle kirjatut, mutta tämän tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätetyt menot	0	0	0
d) Kirjattujen menojen kokonaismäärä, johon tämä tilien tarkastaminen ja hyväksyminen kohdistuu (a + b – c)	206 447 861 073	0	206 447 861 073
e) Menot, jotka tilien tarkastamisen ja hyväksymisen seurauksena jäsenvaltion on maksettava tai jotka on maksettava jäsenvaltiolle (2d – 1 g)(1)	4 015 480 761	0	4 015 480 761
3. Käytettävissä olevat varat			
a) Aiempien tilien tarkastamisen ja hyväksymisen jälkeen käytettävissä olevat varat	8 862 870 632	0	8 862 870 632
b) Edellisenä varainhoitovuotena vastaanotetut ennakot, jotka koskevat kyseisen tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätettyjä menoja	0	0	0
c) Tämän varainhoitovuoden osalta vastaanotetut ennakot	204 459 757 776	0	204 459 757 776
d) Tänä varainhoitovuotena vastaanotetut ennakot, jotka koskevat tämän tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätettyjä menoja	0	0	0
e) Varainhoitovuotena käytettävissä olevien varojen kokonaismäärä (a + b + c – d)	213 322 628 408	0	213 322 628 408
f) Tunnustetut menot (1 g)	202 432 380 312	0	202 432 380 312
g) Tämän varainhoitovuoden tilien tarkastamisen ja hyväksymisen jälkeen käytettävissä olevat varat (e – f)	10 890 248 096	0	10 890 248 096

(1) Mikäli jäsenvaltiolle suoritetaan maksu, tämä merkitään merkillä: — .

(Espanjan pesetoina)

Jäsenvaltio: Espanja Varainhoitovuosi: 1987	EMOTR:n tukiosaston menot lukuun ottamatta asetukseen (ETY) N:o 1078/77 liittyviä menoja.	Asetukseen (ETY) N:o 1078/77 liittyvät menot.	Yhteensä (a + b)
	(a)	(b)	(c)
1. Tämän varainhoitovuoden osalta tunnustetut menot			
a) Jäsenvaltion tämän tilien tarkastamisen ja hyväksymisen osalta ilmoittamat menot	89 379 391 464	0	89 379 391 464
b) Edellisenä varainhoitovuotena ilmoitetut, mutta kyseisen tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätetyt menot	0	0	0
c) Ilmoitetut, tämän tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätetyt menot	0	0	0
d) Ilmoitetut menot, joihin tämä tilien tarkastaminen ja hyväksyminen kohdistuu (a + b – c)	89 379 391 464	0	89 379 391 464
e) Menot, joita ei ole tunnustettu	– 3 218 324 892	0	– 3 218 324 892
f) Aiemmista varainhoitovuosista aiheutuvat rahoitukselliset seuraamukset	0	0	0
g) Tunnustettujen menojen kokonaismäärä (d – e + f)	86 161 066 572	0	86 161 066 572
2. Jäsenvaltion maksamat menot			
a) Varainhoitovuodelle kirjatut menot	89 539 083 716	0	89 539 083 716
b) Edelliselle varainhoitovuodelle kirjatut, mutta kyseisen tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätetyt menot	0	0	0
c) Tälle varainhoitovuodelle kirjatut, mutta tämän tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätetyt menot	0	0	0
d) Kirjattujen menojen kokonaismäärä, johon tämä tilien tarkastaminen ja hyväksyminen kohdistuu (a + b – c)	89 539 083 716	0	89 539 083 716
e) Menot, jotka tilien tarkastamisen ja hyväksymisen seurauksena jäsenvaltion on maksettava tai jotka on maksettava jäsenvaltiolle (2d – 1 g)(1)	3 378 017 144	0	3 378 017 144
3. Käytettävissä olevat varat			
a) Aiempien tilien tarkastamisen ja hyväksymisen jälkeen käytettävissä olevat varat	2 544 776 084	0	2 544 776 084
b) Edellisenä varainhoitovuotena vastaanotetut ennakot, jotka koskevat kyseisen tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätettyjä menoja	0	0	0
c) Tämän varainhoitovuoden osalta vastaanotetut ennakot	86 405 417 695	0	86 405 417 695
d) Tänä varainhoitovuotena vastaanotetut ennakot, jotka koskevat tämän tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätettyjä menoja	0	0	0
e) Varainhoitovuotena käytettävissä olevien varojen kokonaismäärä (a + b + c – d)	88 950 193 779	0	88 950 193 779
f) Tunnustetut menot (1 g)	86 161 066 572	0	86 161 066 572
g) Tämän varainhoitovuoden tilien tarkastamisen ja hyväksymisen jälkeen käytettävissä olevat varat (e – f)	2 789 127 207	0	2 789 127 207

(1) Mikäli jäsenvaltiolle suoritetaan maksu, tämä merkitään merkillä: — .

(Ranskan frangeina)

Jäsenvaltio: Ranska Varainhoitovuosi: 1987	EMOTR:n tukiosaston menot lukuun ottamatta asetukseen (ETY) N:o 1078/77 liittyviä menoja.	Asetukseen (ETY) N:o 1078/77 liittyvät menot.	Yhteensä (a + b)
	(a)	(b)	(c)
1. Tämän varainhoitovuoden osalta tunnustetut menot			
a) Jäsenvaltion tämän tilien tarkastamisen ja hyväksymisen osalta ilmoittamat menot	39 266 318 811,07	740 779,82	39 267 059 590,89
b) Edellisenä varainhoitovuotena ilmoitetut, mutta kyseisen tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätetyt menot	0	0	0
c) Ilmoitetut, tämän tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätetyt menot	424 963 697,24	0	424 963 697,24
d) Ilmoitetut menot, joihin tämä tilien tarkastaminen ja hyväksyminen kohdistuu (a + b – c)	38 841 355 113,83	740 779,82	38 842 095 893,65
e) Menot, joita ei ole tunnustettu	– 271 539 485,55	– 64 777,79	– 271 604 263,34
f) Aiemmista varainhoitovuosista aiheutuvat rahoitukselliset seuraamukset	– 10 422 170,00	0	– 10 422 170,00
g) Tunnustettujen menojen kokonaismäärä (d – e + f)	38 559 393 458,28	676 002,03	38 560 069 460,31
2. Jäsenvaltion maksamat menot			
a) Varainhoitovuodelle kirjatut menot	39 218 526 344,26	676 002,03	39 219 202 346,29
b) Edelliselle varainhoitovuodelle kirjatut, mutta kyseisen tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätetyt menot	0	0	0
c) Tälle varainhoitovuodelle kirjatut, mutta tämän tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätetyt menot	424 963 697,24	0	424 963 697,24
d) Kirjattujen menojen kokonaismäärä, johon tämä tilien tarkastaminen ja hyväksyminen kohdistuu (a + b – c)	38 793 562 647,02	676 002,03	38 794 238 649,05
e) Menot, jotka tilien tarkastamisen ja hyväksymisen seurauksena jäsenvaltion on maksettava tai jotka on maksettava jäsenvaltiolle (2d – 1 g)(1)	234 169 188,74	0	234 169 188,74
3. Käytettävissä olevat varat			
a) Aiempien tilien tarkastamisen ja hyväksymisen jälkeen käytettävissä olevat varat	907 053 498,36	1 819 621,02	908 873 119,38
b) Edellisenä varainhoitovuotena vastaanotetut ennakot, jotka koskevat kyseisen tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätettyjä menoja	0	0	0
c) Tämän varainhoitovuoden osalta vastaanotetut ennakot	38 967 125 572,97	– 1 143 618,99	38 965 981 953,98
d) Tänä varainhoitovuotena vastaanotetut ennakot, jotka koskevat tämän tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätettyjä menoja	424 963 697,24	0	424 963 697,24
e) Varainhoitovuotena käytettävissä olevien varojen kokonaismäärä (a + b + c – d)	39 449 215 374,09	676 002,03	39 449 891 376,12
f) Tunnustetut menot (1 g)	38 559 393 458,28	676 002,03	38 560 069 460,31
g) Tämän varainhoitovuoden tilien tarkastamisen ja hyväksymisen jälkeen käytettävissä olevat varat (e – f)	889 821 915,81	0	889 821 915,81

(1) Mikäli jäsenvaltiolle suoritetaan maksu, tämä merkitään merkillä: — .

(Irlannin puntina)

Jäsenvaltio: Irlanti Varainhoitovuosi: 1987	EMOTR:n tukiosaston menot lukuun ottamatta asetukseen (ETY) N:o 1078/77 liittyviä menoja.	Asetukseen (ETY) N:o 1078/77 liittyvät menot.	Yhteensä (a + b)
	(a)	(b)	(c)
1. Tämän varainhoitovuoden osalta tunnustetut menot			
a) Jäsenvaltion tämän tilien tarkastamisen ja hyväksymisen osalta ilmoittamat menot	744 392 600,36	16 551,50	744 409 151,86
b) Edellisenä varainhoitovuotena ilmoitetut, mutta kyseisen tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätetyt menot	0	0	0
c) Ilmoitetut, tämän tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätetyt menot	0	0	0
d) Ilmoitetut menot, joihin tämä tilien tarkastaminen ja hyväksyminen kohdistuu (a + b – c)	744 392 600,36	16 551,50	744 409 151,86
e) Menot, joita ei ole tunnustettu	–1 116 611,68	0	–1 116 611,68
f) Aiemmista varainhoitovuosista aiheutuvat rahoitukselliset seuraamukset	53 884,00	0	53 884,00
g) Tunnustettujen menojen kokonaismäärä (d – e + f)	743 329 872,68	16 551,50	743 346 424,18
2. Jäsenvaltion maksamat menot			
a) Varainhoitovuodelle kirjatut menot	743 749 452,52	16 551,50	743 766 004,02
b) Edelliselle varainhoitovuodelle kirjatut, mutta kyseisen tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätetyt menot	0	0	0
c) Tälle varainhoitovuodelle kirjatut, mutta tämän tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätetyt menot	0	0	0
d) Kirjattujen menojen kokonaismäärä, johon tämä tilien tarkastaminen ja hyväksyminen kohdistuu (a + b – c)	743 749 452,52	16 551,50	743 766 004,02
e) Menot, jotka tilien tarkastamisen ja hyväksymisen seurauksena jäsenvaltion on maksettava tai jotka on maksettava jäsenvaltiolle (2d – 1 g)(1)	419 579,84	0	419 579,84
3. Käytettävissä olevat varat			
a) Aiempien tilien tarkastamisen ja hyväksymisen jälkeen käytettävissä olevat varat	– 7 016 670,26	937,14	– 7 015 733,12
b) Edellisenä varainhoitovuotena vastaanotetut ennakot, jotka koskevat kyseisen tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätettyjä menoja	0	0	0
c) Tämän varainhoitovuoden osalta vastaanotetut ennakot	739 461 146,01	15 614,36	739 476 760,37
d) Tänä varainhoitovuotena vastaanotetut ennakot, jotka koskevat tämän tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätettyjä menoja	0	0	0
e) Varainhoitovuotena käytettävissä olevien varojen kokonaismäärä (a + b + c – d)	732 444 475,75	16 551,50	732 461 027,25
f) Tunnustetut menot (1 g)	743 329 872,68	16 551,50	743 346 424,18
g) Tämän varainhoitovuoden tilien tarkastamisen ja hyväksymisen jälkeen käytettävissä olevat varat (e – f)	– 10 885 396,93	0	– 10 885 396,93

(1) Mikäli jäsenvaltiolle suoritetaan maksu, tämä merkitään merkillä: —.

(Italian liiroina)

Jäsenvaltio: Italia Varainhoitovuosi: 1987	EMOTR:n tukiosaston menot lukuun ottamatta asetukseen (ETY) N:o 1078/77 liittyviä menoja.	Asetukseen (ETY) N:o 1078/77 liittyvät menot.	Yhteensä (a + b)
	(a)	(b)	(c)
1. Tämän varainhoitovuoden osalta tunnustetut menot			
a) Jäsenvaltion tämän tilien tarkastamisen ja hyväksymisen osalta ilmoittamat menot	5 807 192 426 385	0	5 807 192 426 385
b) Edellisenä varainhoitovuotena ilmoitetut, mutta kyseisen tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätetyt menot	0	0	0
c) Ilmoitetut, tämän tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätetyt menot	129 256 964 136	0	129 256 964 136
d) Ilmoitetut menot, joihin tämä tilien tarkastaminen ja hyväksyminen kohdistuu (a + b – c)	5 677 937 462 249	0	5 677 937 462 249
e) Menot, joita ei ole tunnustettu	– 137 402 090 347	0	– 137 402 090 347
f) Aiemmista varainhoitovuosista aiheutuvat rahoitukselliset seuraamukset	12 747 838 327	0	12 747 838 327
g) Tunnustettujen menojen kokonaismäärä (d – e + f)	5 553 283 210 229	0	5 553 283 210 229
2. Jäsenvaltion maksamat menot			
a) Varainhoitovuodelle kirjatut menot	5 790 240 946 515	0	5 790 240 946 515
b) Edelliselle varainhoitovuodelle kirjatut, mutta kyseisen tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätetyt menot	0	0	0
c) Tälle varainhoitovuodelle kirjatut, mutta tämän tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätetyt menot	129 254 964 136	0	129 254 964 136
d) Kirjattujen menojen kokonaismäärä, johon tämä tilien tarkastaminen ja hyväksyminen kohdistuu (a + b – c)	5 660 985 982 379	0	5 660 985 982 379
e) Menot, jotka tilien tarkastamisen ja hyväksymisen seurauksena jäsenvaltion on maksettava tai jotka on maksettava jäsenvaltiolle (2d – 1 g)(1)	107 702 772 150	0	107 702 772 150
3. Käytettävissä olevat varat			
a) Aiempien tilien tarkastamisen ja hyväksymisen jälkeen käytettävissä olevat varat	169 872 547 635	0	169 872 547 635
b) Edellisenä varainhoitovuotena vastaanotetut ennakot, jotka koskevat kyseisen tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätettyjä menoja	0	0	0
c) Tämän varainhoitovuoden osalta vastaanotetut ennakot	5 744 173 252 769	0	5 744 173 252 769
d) Tänä varainhoitovuotena vastaanotetut ennakot, jotka koskevat tämän tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätettyjä menoja	129 254 964 136	0	129 254 964 136
e) Varainhoitovuotena käytettävissä olevien varojen kokonaismäärä (a + b + c – d)	5 784 790 836 268	0	5 784 790 836 268
f) Tunnustetut menot (1 g)	5 553 283 210 229	0	5 553 283 210 229
g) Tämän varainhoitovuoden tilien tarkastamisen ja hyväksymisen jälkeen käytettävissä olevat varat (e – f)	231 507 626 039	0	231 507 626 039

(1) Mikäli jäsenvaltiolle suoritetaan maksu, tämä merkitään merkillä: —

(Luxemburgin frangeina)

Jäsenvaltio: Luxemburg Varainhoitovuosi: 1987	EMOTR:n tukiosaston menot lukuun ottamatta asetukseen (ETY) N:o 1078/77 liittyviä menoja.	Asetukseen (ETY) N:o 1078/77 liittyvät menot.	Yhteensä (a + b)
	(a)	(b)	(c)
1. Tämän varainhoitovuoden osalta tunnustetut menot			
a) Jäsenvaltion tämän tilien tarkastamisen ja hyväksymisen osalta ilmoittamat menot	65 512 485	448 804	65 961 289
b) Edellisenä varainhoitovuotena ilmoitetut, mutta kyseisen tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätetyt menot	0	0	0
c) Ilmoitetut, tämän tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätetyt menot	0	0	0
d) Ilmoitetut menot, joihin tämä tilien tarkastaminen ja hyväksyminen kohdistuu (a + b − c)	65 512 485	448 804	65 961 289
e) Menot, joita ei ole tunnustettu	− 1 155 531	0	− 1 155 531
f) Aiemmista varainhoitovuosista aiheutuvat rahoitukselliset seuraamukset	1 071 071	0	1 071 071
g) Tunnustettujen menojen kokonaismäärä (d − e + f)	65 428 025	448 804	65 876 829
2. Jäsenvaltion maksamat menot			
a) Varainhoitovuodelle kirjatut menot	65 522 100	448 804	65 970 904
b) Edelliselle varainhoitovuodelle kirjatut, mutta kyseisen tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätetyt menot	0	0	0
c) Tälle varainhoitovuodelle kirjatut, mutta tämän tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätetyt menot	0	0	0
d) Kirjattujen menojen kokonaismäärä, johon tämä tilien tarkastaminen ja hyväksyminen kohdistuu (a + b − c)	65 522 100	448 804	65 970 904
e) Menot, jotka tilien tarkastamisen ja hyväksymisen seurauksena jäsenvaltion on maksettava tai jotka on maksettava jäsenvaltiolle (2d − 1 g)(1)	94 075	0	94 075
3. Käytettävissä olevat varat			
a) Aiempien tilien tarkastamisen ja hyväksymisen jälkeen käytettävissä olevat varat	11 824 651	701 181	12 525 832
b) Edellisenä varainhoitovuotena vastaanotetut ennakot, jotka koskevat kyseisen tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätettyjä menoja	0	0	0
c) Tämän varainhoitovuoden osalta vastaanotetut ennakot	54 626 900	− 252 377	54 374 523
d) Tänä varainhoitovuotena vastaanotetut ennakot, jotka koskevat tämän tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätettyjä menoja	0	0	0
e) Varainhoitovuotena käytettävissä olevien varojen kokonaismäärä (a + b + c − d)	66 451 551	448 804	66 900 355
f) Tunnustetut menot (1 g)	65 428 025	448 804	65 876 829
g) Tämän varainhoitovuoden tilien tarkastamisen ja hyväksymisen jälkeen käytettävissä olevat varat (e − f)	1 023 526	0	1 023 526

(1) Mikäli jäsenvaltiolle suoritetaan maksu, tämä merkitään merkillä: —.

(Alankomaiden guldeneina)

Jäsenvaltio: Alankomaat Varainhoitovuosi: 1987	EMOTR:n tukiosaston menot lukuun ottamatta asetukseen (ETY) N:o 1078/77 liittyviä menoja.	Asetukseen (ETY) N:o 1078/77 liittyvät menot.	Yhteensä (a + b)
	(a)	(b)	(c)
1. Tämän varainhoitovuoden osalta tunnustetut menot			
a) Jäsenvaltion tämän tilien tarkastamisen ja hyväksymisen osalta ilmoittamat menot	6 429 253 259,86	4 334,40	6 429 257 594,26
b) Edellisenä varainhoitovuotena ilmoitetut, mutta kyseisen tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätetyt menot	0	0	0
c) Ilmoitetut, tämän tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätetyt menot	0	0	0
d) Ilmoitetut menot, joihin tämä tilien tarkastaminen ja hyväksyminen kohdistuu (a + b – c)	6 429 253 259,86	4 334,40	6 429 257 594,26
e) Menot, joita ei ole tunnustettu	– 12 886 515,41	0	– 12 886 515,41
f) Aiemmista varainhoitovuosista aiheutuvat rahoitukselliset seuraamukset	41 669,00	0	41 669,00
g) Tunnustettujen menojen kokonaismäärä (d – e + f)	6 416 408 413,45	4 334,40	6 416 412 747,85
2. Jäsenvaltion maksamat menot			
a) Varainhoitovuodelle kirjatut menot	6 429 309 031,82	4 334,40	6 429 313 366,22
b) Edelliselle varainhoitovuodelle kirjatut, mutta kyseisen tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätetyt menot	0	0	0
c) Tälle varainhoitovuodelle kirjatut, mutta tämän tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätetyt menot	0	0	0
d) Kirjattujen menojen kokonaismäärä, johon tämä tilien tarkastaminen ja hyväksyminen kohdistuu (a + b – c)	6 429 309 031,82	4 334,40	6 429 313 366,22
e) Menot, jotka tilien tarkastamisen ja hyväksymisen seurauksena jäsenvaltion on maksettava tai jotka on maksettava jäsenvaltiolle (2d – 1 g)(1)	12 900 618,37	0	12 900 618,37
3. Käytettävissä olevat varat			
a) Aiempien tilien tarkastamisen ja hyväksymisen jälkeen käytettävissä olevat varat	19 851 195,01	1 199 927,14	21 051 122,15
b) Edellisenä varainhoitovuotena vastaanotetut ennakot, jotka koskevat kyseisen tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätettyjä menoja	0	0	0
c) Tämän varainhoitovuoden osalta vastaanotetut ennakot	6 380 530 665,91	– 1 195 592,74	6 379 335 073,17
d) Tänä varainhoitovuotena vastaanotetut ennakot, jotka koskevat tämän tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätettyjä menoja	0	0	0
e) Varainhoitovuotena käytettävissä olevien varojen kokonaismäärä (a + b + c – d)	6 400 381 860,92	4 334,40	6 400 386 195,32
f) Tunnustetut menot (1 g)	6 416 408 413,45	4 334,40	6 416 412 747,85
g) Tämän varainhoitovuoden tilien tarkastamisen ja hyväksymisen jälkeen käytettävissä olevat varat(e – f)	– 16 026 552,53	0	– 16 026 552,53

(1) Mikäli jäsenvaltiolle suoritetaan maksu, tämä merkitään merkillä: — .

(Portugalin escudoina)

Jäsenvaltio: Portugali Varainhoitovuosi: 1987	EMOTR:n tukiosaston menot lukuun ottamatta asetukseen (ETY) N:o 1078/77 liittyviä menoja.	Asetukseen (ETY) N:o 1078/77 liittyvät menot.	Yhteensä (a + b)
	(a)	(b)	(c)
1. Tämän varainhoitovuoden osalta tunnustetut menot			
a) Jäsenvaltion tämän tilien tarkastamisen ja hyväksymisen osalta ilmoittamat menot	22 267 141 756,00	0	22 267 141 756,00
b) Edellisenä varainhoitovuotena ilmoitetut, mutta kyseisen tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätetyt menot	0	0	0
c) Ilmoitetut, tämän tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätetyt menot	0	0	0
d) Ilmoitetut menot, joihin tämä tilien tarkastaminen ja hyväksyminen kohdistuu (a + b – c)	22 267 141 756,00	0	22 267 141 756,00
e) Menot, joita ei ole tunnustettu	– 24 981 944,00	0	– 24 981 944,00
f) Aiemmista varainhoitovuosista aiheutuvat rahoitukselliset seuraamukset	0	0	0
g) Tunnustettujen menojen kokonaismäärä (d – e + f)	22 242 159 812,00	0	22 242 159 812,00
2. Jäsenvaltion maksamat menot			
a) Varainhoitovuodelle kirjatut menot	22 291 617 687,50	0	22 291 617 687,50
b) Edelliselle varainhoitovuodelle kirjatut, mutta kyseisen tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätetyt menot	0	0	0
c) Tälle varainhoitovuodelle kirjatut, mutta tämän tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätetyt menot	0	0	0
d) Kirjattujen menojen kokonaismäärä, johon tämä tilien tarkastaminen ja hyväksyminen kohdistuu (a + b – c)	22 291 617 687,50	0	22 291 617 687,50
e) Menot, jotka tilien tarkastamisen ja hyväksymisen seurauksena jäsenvaltion on maksettava tai jotka on maksettava jäsenvaltiolle (2d – 1 g)(1)	49 457 875,50	0	49 457 875,50
3. Käytettävissä olevat varat			
a) Aiempien tilien tarkastamisen ja hyväksymisen jälkeen käytettävissä olevat varat	– 1 141 580 584,96	0	– 1 141 580 584,96
b) Edellisenä varainhoitovuotena vastaanotetut ennakot, jotka koskevat kyseisen tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätettyjä menoja	0	0	0
c) Tämän varainhoitovuoden osalta vastaanotetut ennakot	23 561 933 327,50	0	23 561 933 327,50
d) Tänä varainhoitovuotena vastaanotetut ennakot, jotka koskevat tämän tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätettyjä menoja	0	0	0
e) Varainhoitovuotena käytettävissä olevien varojen kokonaismäärä (a + b + c – d)	22 420 352 742,54	0	22 420 352 742,54
f) Tunnustetut menot (1 g)	22 242 159 812,00	0	22 242 159 812,00
g) Tämän varainhoitovuoden tilien tarkastamisen ja hyväksymisen jälkeen käytettävissä olevat varat (e – f)	178 192 930,54	0	178 192 930,54

(1) Mikäli jäsenvaltiolle suoritetaan maksu, tämä merkitään merkillä: — .

(Englannin puntina)

Jäsenvaltio: Yhdistynyt kuningaskunta Varainhoitovuosi: 1987	EMOTR:n tukiosaston menot lukuun ottamatta asetukseen (ETY) N:o 1078/77 liittyviä menoja.	Asetukseen (ETY) N:o 1078/77 liittyvät menot.	Yhteensä (a + b)
	(a)	(b)	(c)
1. Tämän varainhoitovuoden osalta tunnustetut menot			
a) Jäsenvaltion tämän tilien tarkastamisen ja hyväksymisen osalta ilmoittamat menot	1 301 835 357,14	22 982,93	1 301 858 340,07
b) Edellisenä varainhoitovuotena ilmoitetut, mutta kyseisen tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätetyt menot	0	0	0
c) Ilmoitetut, tämän tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätetyt menot	0	0	0
d) Ilmoitetut menot, joihin tämä tilien tarkastaminen ja hyväksyminen kohdistuu (a + b – c)	1 301 835 357,14	22 982,93	1 301 858 340,07
e) Menot, joita ei ole tunnustettu	– 5 069 904,00	– 45 965,86	– 5 115 869,86
f) Aiemmista varainhoitovuosista aiheutuvat rahoitukselliset seuraamukset	49 304,00	0	49 304,00
g) Tunnustettujen menojen kokonaismäärä (d – e + f)	1 296 814 757,14	– 22 982,93	1 296 791 774,21
2. Jäsenvaltion maksamat menot			
a) Varainhoitovuodelle kirjatut menot	1 301 762 073,18	– 22 982,93	1 301 739 090,25
b) Edelliselle varainhoitovuodelle kirjatut, mutta kyseisen tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätetyt menot	0	0	0
c) Tälle varainhoitovuodelle kirjatut, mutta tämän tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätetyt menot	0	0	0
d) Kirjattujen menojen kokonaismäärä, johon tämä tilien tarkastaminen ja hyväksyminen kohdistuu (a + b – c)	1 301 762 073,18	– 22 982,93	1 301 739 090,25
e) Menot, jotka tilien tarkastamisen ja hyväksymisen seurauksena jäsenvaltion on maksettava tai jotka on maksettava jäsenvaltiolle (2d – 1 g)(1)	4 947 316,04	0	4 947 316,04
3. Käytettävissä olevat varat			
a) Aiempien tilien tarkastamisen ja hyväksymisen jälkeen käytettävissä olevat varat	13 310 250,86	142 974,69	13 453 225,55
b) Edellisenä varainhoitovuotena vastaanotetut ennakot, jotka koskevat kyseisen tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätettyjä menoja	0	0	0
c) Tämän varainhoitovuoden osalta vastaanotetut ennakot	1 257 775 498,28	– 165 957,62	1 257 609 540,66
d) Tänä varainhoitovuotena vastaanotetut ennakot, jotka koskevat tämän tilien tarkastamisen ja hyväksymisen ulkopuolelle jätettyjä menoja	0	0	0
e) Varainhoitovuotena käytettävissä olevien varojen kokonaismäärä (a + b + c – d)	1 271 085 749,14	– 22 982,93	1 271 062 766,21
f) Tunnustetut menot (1 g)	1 296 814 757,14	– 22 982,93	1 296 791 774,21
g) Tämän varainhoitovuoden tilien tarkastamisen ja hyväksymisen jälkeen käytettävissä olevat varat (e – f)	– 25 729 008,00	0	– 25 729 008,00

(1) Mikäli jäsenvaltiolle suoritetaan maksu, tämä merkitään merkillä: — .